

# 英文契約書のポイント

みやたまさき

講師 **宮田正樹氏**

一般社団法人 GBL 研究所 理事

日時 2019年4月9日（火）午後1時30分～午後4時30分

企業のグローバル化に伴い、企業の各部署に於いて英文契約書に接する機会が増え、英文契約書への理解を深めることが求められています。

本セミナーでは、『元商社ベテラン法務マンが書いた 英文契約書ハンドブック：日本能率協会マネジメントセンター 2016年9月』等の著者である講師が、英文契約書に関わる新任の法務担当者や営業パーソンにとって有益だと考える英文契約書の基本知識と学習方法について、講師が営業担当者から法務担当者に異動した際の戸惑いと、悪戦苦闘の経験を踏まえて分かり易く解説いたします。

## I. 国際契約書の重要性

- (1) 国際契約とは
- (2) 国際契約の特徴とリスク、など

## II. 英文契約書の構造・スタイル

- (1) 英文契約書の典型的な書式
- (2) 英米法についての基礎知識
- (3) 英文契約が難解に思える理由
- (4) UCC

## III. 契約交渉の進め方

- ・秘密保持契約と予備的合意書（レター・オブ・インテント）

## IV. 契約交渉における法的リスク

## V. 一般条項

- (1) 定義条項
- (2) 契約期間
- (3) 通知
- (4) 完全合意条項
- (5) 契約解除
- (6) 修正・変更条項
- (7) 不可抗力免責
- (8) 準拠法
- (9) 紛争解決
- (10) 権利放棄条項
- (11) 文末文言

## 参考：学習方法／推薦図書（お奨め参考書）

【講師略歴】1971年大阪大学法学部卒。同年伊藤忠商事株式会社入社。同社物資部で輸出入の営業を担当後、カナダ・モントリオールに駐在、帰国後法務部に異動。1998年株式会社卑弥呼に移籍後、2000年より株式会社日本製鋼所で法務専門部長、教育担当部長を歴任。2013年9月末日を以て同社（日本製鋼所）を定年退職。同年10月より一般社団法人GBL研究所理事。2004年～2018年3月二松学舎大学大学院で「企業法務」について、2008年～2016年2月帝京大学で「スポーツ法」について、それぞれ非常勤講師として教鞭を執る。主著に『元商社ベテラン法務マンが書いた 英文契約書ハンドブック』（単著 日本能率協会マネジメントセンター、2016年）、『リスク管理と契約実務』（共著 第一法規、2004年 毎年増補執筆中）など多数。現在、弁護士ドットコムのウェブサイト「BUSINRSS LAWYERS」で「営業現場で使える！英文契約書のポイント」連載中。  
※録音・ビデオ撮影はご遠慮下さい。

■主催 **経営調査研究会**  
■後援 **金融財務研究会**  
https://www.kinyu.co.jp

Facebook : <https://www.facebook.com/keichoken>  
Twitter : <https://twitter.com/#!/keichoken>  
Blog : <https://kinyu.co.jp/blog/>



開催日

2019年4月9日(火)  
13:30~16:30

会場

茅場町・グリーンヒルビル  
金融財務研究会本社 セミナールーム  
東京都中央区日本橋茅場町 1-10-8  
TEL 03-5651-2030  
地下鉄東西線・日比谷線 茅場町駅  
6番出口より徒歩1分  
(開場は開演の30分前です。)

参加費

1名につき34,500円  
(消費税、参考資料を含む)  
1社2名以上同時に参加お申込みいた  
だいた場合、お2人目から1名につき29,000円。追加申込みの場合は、  
その旨ご記入下さい。

申込先

経営調査研究会 ホームページ <https://www.kinyu.co.jp/>  
〒103-0025 東京都中央区日本橋茅場町 1-10-8 グリーンヒルビル  
TEL 03-5651-2033 FAX 03-5695-8005

申込方法

ファックス又は郵便にて参加申込書をお送り下さい。上記ホームページの申込欄から  
もお申込みいただけます。折り返し、受講証と請求書を郵送致します。参加費は下  
記の普通預金口座に開催日前日までにお振込み下さい。(但し経理の都合等で間に  
合わない場合は、ご連絡いただければお待ちいたします。)参加費の払戻しは致し  
ませんので申し込まれた方がご都合の悪い時は代理の方がご出席下さい。又当日ご  
参加になれなかった場合、当社および金融財務研究会主催の他のセミナーに無料で  
ご出席いただけます。(但し新しいセミナーの参加費との差額が2,000円以上の時  
は差額をお支払いいただきます。また、振替は1年以内にお問い合わせいたします。)  
ご記入いただきました個人情報、当社および関係会社の受講者名簿の整備や今後開催される  
セミナーのご案内等に使用します。

振込口座

普通預金 口座名 (株)経営調査研究会

三菱UFJ銀行 八重洲通支店 0602180 三井住友銀行 東京中央支店 3207281  
みずほ銀行 京橋支店 1813877 三菱UFJ信託銀行 日本橋支店 1979947

----- 切らずにこのままお送り下さい -----

英文契約書のポイント  
4 / 9

◆参加申込書◆

FAX 03-5695-8005

2019年 月 日

ご連絡・講師へのご質問等ご記入下さい	会社名	TEL FAX		
	所在地	E-Mail 〒		
	参加者ご氏名	部課名		
	〃	〃		
	〃	〃		
	〃	〃		
	書類送付先 (同上の場合記入不要)	ご担当者 TEL	部課名 FAX	

\*セミナーコード\* 0655 (Eng-k190655)

お申込の翌日には「受講証・請求書」を発送しておりますが、お手元に届かない場合は、弊社までご連絡下さい。